


Publicado en coordinación con la "Unión Latina" del Essex County College
para el beneficio de todo el estudiantado.
Vol. II No.1 ****************************************** Mar./1972

PAF
BURRO-CRATISMO E.C.C.
"VOZ LATINA"
¡AY!... CADA VEZ MA DÁ MAS DURO...

# editorial

## PERDONEN NUESTRA TARDANZA

Desde que publicamos nuestra última edición en Diciembre de 1971 una variedad de factores nos habian impedido publicar una nueva edición. En primer lugar, hubo un gran retraso en la adjudicación de nuestro presupuesto por parte del senado estudiantil. Una vez aprobado el presupuesto fuímos detenidos por un par de semanas mas por los requerimientos burocráticos que son necesarios para legalizar un presupuesto en esta universidad. Una vez lograda la legalización del presupuesto fuímos detenidos una vez mas por los procedimientos necesarios para la adjudicación de nuestro contrato con una imprenta para la publicación de nuestro periódico. Salvados todos los obstáculos, hemos logrado, al fin, publicar la presente edición de Voz Latina.

En conclusión hemos tenidos muchos retrasos, pero esperamos que a partir de esta edición continuaremos publicando regularmente cada dos o tres semanas.

Generaciones

LOS JÓVENES DE HOY TIENEN TODA UNA VIDA POR DELANTE
EN CAMBIO NOSOTROS TENEMOS TODA UNA VIDA POR DETRÁS
Y POR DELANTE SÓLO JÓVENES CON TODO POR DELANTE Y NADA POR DETRÁS
ASÍ QUE NOSOTROS VENDRÍAMOS A SER LA PARTE DE LA NADA.

## LOS PRIMEROS DIAS DE CLASE
Por: Carmen González

Por experiencia propia sabemos como son los primeros días de clases y como nos sentimos esos días que muchas veces pensamos que son interminables. En nuestro Colegio se ven a lo largo de los pasillos filas inmensas de estudiantes, arreglando sus programas y corrigiendo errores en estos. Los primeros días en nuestro Colegio, son como una pesadilla para la mayoría de los estudiantes que se ven envueltos.

Muchos estudiantes que se han registrado con tiempo, y que pensaban que no iban a tener ningún problema con sus programas son los que primero hablan y critican los servicios del Colegio. Yo creo que según el Colegio tiene diferentes departamentos para servicios y materias, debería tener uno de aspirinas para estos primeros días o que por ejemplo, en las cartas que se les envía a los estudiantes cuando estos son aceptados en el Colegio se les debería aconsejar que trajeran aspirinas para estos días.

En muy poco tiempo, el que se les da a los estudiantes para retirar o coger otras materias. En una semana es muy difícil para que los estudiantes se cercioren de las materias, también muchos estudiantes al dejar una clase tenían en mente otra que era necesaria y después se dan cuenta que todas las secciones para esta, están cerradas y después del estudiante perder tiempo no quedan complacidos con sus programas.

Los estudiantes que vienen nuevos se ven inseguros y cansados, yendo de un sitio para otro, preguntando donde son los sitios en donde pueden ayudarlos y aconsejarlos con sus programas; no se necesita ser un buen observador para ver esto. Resulta penoso ver que estudiantes formen filas inmensas para muchas veces preguntar cosas que verdaderamente las personas que antes los atendieron podían fácilmente contestar y lo cómico es que la mayoría de las veces los nuevos compañeros tienen que volver a sus queridas filas para esperar otra vez.

Para una vista más completa se podría concluir con dos sencillas y buenas preguntas ¿Hemos estado esperando turnos en fila? ¿Cómo nos sentimos en estos momentos?

## "ÁNIMO EN LOS ESTUDIOS"
Por: Ignacio Díaz

Hace tiempo se viene diciendo que "Nada vale quien nada sabe". Hoy día ese dicho es mas fuerte que cuando se dijo por primera vez. Hoy cuando todo nos escontrario o difamable se comprueba que nada es quien nada sabe recordando que los de abajos siempre son de abajo. Y es lamentable llegar a la edad de las muchas preocupaciones sin tener una buena preparación para proseguir la lucha.

Todos nosotros nos hemos propuesto alcanzar una buena profesión, cosa que no es tan fácil como algunos creen o piensan, pero sí, con un fuerte deseo y animo y mucho sacrificio es posible alcanzar. Cumplamos con el deber de avanzar en cada oportunidad que nos brinde cada día que se presente, sin desperdiciar de ese precioso tiempo.

No olvidemos que la victoria es de aquellos que la buscan con gran sacrificio. Cuando llegamos a este plantel llegamos llenos de ilusión y emoción muchos planes y muchos propósitos. Algunos quizas, se desanimaron al llegar por la razón de que no tenian amigos consigo, no conocian a los profesores y se encontraban en un ambiente raro y extrano. Ahora, no nos olvidemos que tenemos una gran tarea que realizar que conlleva mucho trabajo y sacrificio.

Recordemos que estamos comprometído moralmente con muchas personas y mayormente con nosotros mismos. Como decía arriba, algunos estan desanimados, tal vez por que no se acostumbran, otros porque piensan que los maestros de su clase no se agradan de ellos, otros en que sus condíscipulos no se agradan de su presencia y otros por el poco avance en los estudios. Es tiempo para pensar que nada de estas pequeñeces son motivos para hacernos discutir de lo que hemos planeado alcanzar. Debemos buscar la confianza entre los compañeros, no caigamos en el complejo de grandeza, pero mucho menos en el de inferioridad. Ambos destruyen el ambiente estudiantil. Tratemosno como compañeros y hermanos que somos. Ayudemósno los unos a los otros. Ahora, ánimo, mucho ánimo, revistamosno de valor y poder, de fuerza de voluntad y de querer. Durante el largo período de estudios combatamos todos los desfavorables inclemencias que vengan contra nosotros. La Victoria es Nuestra.

# EL IMPERIALISMO YANKKKE

Por: Julio V. Montalvo

A través de la historia se han desarrollado unas naciones más que las otras, precisamente a costa de otras naciones generalmente más pequeñas, haciendo turno para ver cual de esas naciones desarrolladas posee la hegemonía (supremacía política, económica y cultural) sobre las demás naciones. En otras palabras cuál será el Imperio en turno, y decimos Imperio, porque eso es lo que verdaderamente han sido y continúan siendo muchas de estas naciones.

Es prudente que entendamos claramente el fenómeno del Imperialismo. El imperialismo puede ser definido como el sistema o la doctrina de extender la dominación de un estado sobre otro u otros estados por medio de la fuerza. Colocando el concepto dentro del contexto del Mundo contemporáneo y más específicamente en el contexto de la América Latina que en este caso es víctima del imperialismo, es precisamente el caso de los Estados Unidos como nación imperialista.

Hagamos un poco de historia para afianzar nuestro análisis y presentar nuestra evidencia a favor del argumento anteriormente expuesto.

A partir del 1898, año en que los Esta dos Unidos provocan la Guerra Hispanoamericana contra España, Estados Unidos comienzan a emerger como nación poderosa e imperialista gracias a su desarrollo económico y a su poderío militar. España,(tras la derrota o pérdida de su Armada Invencible ya que fueron más bien los fenome nos de la naturaleza los que contribu yeron a tal derrota, que el mismo ataque inglés), comenzó a perder su hegemonía las cuales competía; Francia, Inglaterra y Holanda como las mas importantes. A su vez se venía desarrollando la guerra de la independencia de la América Latina comenzando en la América del Sur, de tal manera que España quedó con Cuba y Puerto Rico en las Antillas Mayores, algunas islitas de las Antillas Menores, el archipiélago de las Islas Filipinas y con las Isla de Guam perteneciente al archipiélago de las Islas Marianas.

Como obviamente era de esperarse España sufrió una derrota ya que militar y económicamente estaba y a su vez era más débil que los Estados Unidos de Norteamérica. Ante la derrota sufrida España se vio obligada a "ceder" mediante el Tratado de París a Cuba quien venía desarrollando su lucha por la independencia desde mediados del Siglo XIX y que logró su independencia en el 1902; a Puerto Rico quien hacía siete meses se le había otorgado su Carta Autonómica, el documento político más adelantado para esta época y que al invadir los Yanquis hacen volver a ese país a un retraso de aproximadamente cincuenta años; a las Islas Filipinas en 1899 y a la isla de Guam en 1899 y que actualmente es una base naval de los Estados Unidos (EE.UU.), el resto del archipiélago pasó en el mismo año a manos de Alemania.

Hemos visto como surge el Imperio Yanquí, imperio que actualmente ejerce control directo (como en el caso colonial de Puerto Rico) o indirecto sobre algunas de las naciones de América Latina (neocolonias como Santo Domingo y otras) gracias a sus agencias de inteligencia. Estados Unidos ha logrado su permanencia hegemónica gracias a su poderío económico y militar, además de su astuta política diplomática haciéndose ver en actitud-paternalista hacia los países de la América Latina y otros países subdesarrollados del Tercer Mundo.

Ante este problema del Imperilaismo, en nuestro caso, del Imperialismo Yanquí no es la mejor solución el combatir un imperio con otro imperio, la solución no está allí. Corresponde a las naciones víctimas del imperialismo el tomar conciencia de su importancia ecnómica, política y cultural para acabar con el mostruo del imperialismo. Es allí el que las naciones del Tercer Mundo vean un nuevo camino, el camino hacia el Socialismo, el único y verdadero camino que les ha de proporcionar unas alternativas mejores a sus problemas sociales, políticos y económicos.

Defendamos pues la causa común de los países del Tercer Mundo atacante a nuestro enemigo común, el IMPERIALISMO.

CUBANOS QUIEREN HACER DE PUERTO RICO UNA CUBA CONSERVADORA

Por: Edwin Espinosa

Miles y miles de cubanos conservadores que huyen de la realidad, vienen levantando un segundo hogar en Puerto Rico causando el malestar y la irritación de convertirse como tema de discusión política. Actualmente en Puerto Rico hay mas de 40 mil cubanos; la emigración de estos a la isla contribuye en gran parte de forma negativa. Esto se ve en que mientras mas emigran el porciento de desempleo de los puertorriquenos aumenta. Tampoco es de verse que esos que se han querido expatriar, se hagan sentir en todos los sectores de la vida puertorriquena, mediante su aparición en campos de televisión, publicidad, comercio, etc; tambien ocupando puestos profesionales. Detener la cubanización de Puerto Rico seria uno de los planes de la esperada República. Políticamente los cubanos han querido resolver el problema político puertorriqueño, cuando carecieron de valor moral y espiritual sin poder resolver el problema de su país.

La cubanizacion se inició en 1960, con el gran lider Fidel Castro, cuando este derrocó a Fulgencio Batista en 1959. Desde esa época han surgido tres governadores en la isla y todos ellos han favorecido la colonia cubana. Mas la favorece el actual gobernador Luis A. Ferré Aguayo Bacalado, debido a ser de padres y familiares cubanos. En el campo electoral, aproximadamente de los cuarenta mil cubanos residentes en Puerto Rico, más de la mitad son ciudadanos américanos américanos. Esto significa una gran obstrucción a la lucha por la independencia del pais, puesto que en ellos existe el conservaturismo. Tras de afectarnos políticamente, lo hacen culturalmente, pues ellos tratan de modificar nuestra cultura nativa, teniendo ellos mayores oportunidades que el puertorriqueno en las esferas comerciales controladas por intereses del gobierno. Es por esta razón que ellos prefieren que Puerto Rico se mantenga explotado por E.U. Ademas de que ellos alegan haber pasado por la experiencia que tuvieron en Cuba y que ahora poseen intereses capitalistas en Puerto Rico No tardará el día en que toda esa plaga de cubanos conservadores se extermine una vez que llegue la REPUBLICA. CUBANO, NO TE ACOMODES, MUEVETE, LUCHA CONTRA EL IMPERIALISMO Y EL CONSERVATURISMO QUE DOMINAN EN TU MENTE.

VIVA PUERTO RICO LIBRE



# Noticias de Aquí

## PROXIMO FESTIVAL

La Unión Latina de Essex County College esta planeando un festival cultural. Dicho festival tendrá lugar los días 28 y 29 de abril en el Rutger College Center en Newark. En dicho festival habra comida, baile, música y muchas otras cosas, las cuales reflejan nuestra cultura hispanica. En un futuro proximo se daran a la publicidad mas detalles sobre este festival, mientras tanto quedan todos invitados.

## REUNIONES DE UNION LATINA

La "Unión Latina" aprovecha esta oportunidad para informar al estudiantado que sus reuniones tendran lugar todos los martes de la segunda semana, seran los días: marzo 21, abril 4 y 18, y asi por el estilo. Dichas reuniones tendran lugar en el salon 411 en el cuarto piso del 31 de Clinton St. a las 4 p.m. Se espera la asistencia de todos los miembros y al mismo tiem po se exhorta a todos los amigos y simpatizantes de Unión Latina a asistir a dichas reuniones.

## MAS LATINOS PARA E. C. C.

En vista de que la composición del cuerpo estudiantil de ECC no refleja la debida proporción de estudiantes latinos. La mayor parte del reclutamiento tiene lugar los sábados cuando los reclutadores hacen visitas a los hogares de los prospectos estudiantes.

El programa de reclutamiento promete ser un exito este año ya que cuenta con varios reclutadores permanentes ademas de un grupo numeroso de estudiantes. Estos estudiantes han ofrecido sus servicios como voluntarios para el programa de reclutamiento. La meta minima de este año son 500 estudiantes latinos para el proximo mes de septiembre.

Si usted amigo lector sabe de algun hermano latino que este interesado en asistir a esta universidad favor de su nombre y dirección a: Ecuador Alarcon, coordinador de reclutamiento quien tiene su oficina en el salon 407 en el cuarto piso/



# "ABAJO EL ATENEO"

*Por Manuel Maldonado-Denis*

Tomado de la revista "Ahora"

No se asuste el lector desprevenido. Se trata meramente de una consigna que acaba de aparecer en algunos edificios de la Universidad. La escribieron los facistas, desde luego... Pues no. Es obra de gentes que se autotitulan izquierdistas, pero que están empeñados en atacar a todos los centros culturales por su carácter "burgués". El Ateneo es un blanco preferido y que simboliza para ellos toda esa atmósfera rarificada de intelectualismo que resulta tan antagónica a sus visiones de una cultura, no proletaria, sino sencillamente una cultura "contra" o, para estar en la onda, una "contra cultura". La última modalidad de este grupo consiste en negar de plano toda aportación del Ateneo Puertorriqueño a la vida cultural de nuestra Patria, convirtiendo a este en chivo expiatorio de las dificultades inherentes a un proceso libertador que, por fuerza de la fatalidad histórica, tiene que darse dentro de un marco colonial. Pero el Ateneo y algunas de sus más prominentes figuras —como Nilita Vientós Gastón— es solo un punto de partida para el ataque contra los "intelectuales", incluso aquellos que militan dentro de los movimientos independientes. Para este grupo de jóvenes y no muy jóvenes iconoclastas, ser anti intelectual es algo así como el imperativo categórico que sirve de norte a su radicalismo. Pues nadie se llame a engaño —no hay en todo el ámbito puertorriqueño gentes más radicales, más rabiosas, más proletarias que ellos.

En su afán parricida, los jóvenes escritores a que me refiero quieren acabar con toda tradición intelectual, toda vez que esta tiene filiación con la cultura burguesa. En cuyo caso recurren al frecuente recurso de utilizar palabras de reconocida obscenidad para comunicarnos el hecho de que están, como dicen los franceses, enragués, es decir, rabiosos si es que no queremos utilizar términos que todos conocemos. La cosa ya parece pertenecer a la prehistoria europea, pero hubo una vez la consigna entre algunas escuelas artísticas de principios de siglo en el sentido de que su gestión consistía en "asustar al burgués". Ya nadie cree seriamente que el burgués se va a asustar porque la poesía contenta palabras obscenas o porque en el teatro los actores salgan desnudos. Pero aquí parece —a juzgar por algunas obras de teatro recientes así como por la obra de algunos de nuestros poetas de nuevo cuño que estamos en la etapa "pour epater les bourgeois". Si ese es el propósito que se persigue, el de escandalizar, desengáñense los jóvenes escritores pues no están logrando su propósito. A la burguesía le encanta reírse de sí misma porque piensa que será siempre quien ría último.

En verdad lo que realmente me preocupa de todo esto es que se trata de la expresión intelectual de ciertos grupúsculos independentistas que se han marginado de la lucha y que oscilante el populismo de una parte y el anarquismo de la otra. El anti-intelectualismo de ciertos sectores de la nueva izquierda norteamericana parece también haber calado aquí entre algunos de estos grupos. La consigna parece ser entonces que la acción es lo fundamental y que el pensamiento debe estar subordinado a aquella. El problema es que la acción por la acción misma puede conducirnos a un callejón sin salida, de igual forma que la teoría desvinculada de la "praxis" se convierte en mero ejercicio intelectual. Por eso el marxismo postula la unidad de la teoría y la "praxis", no el divorcio entre ambos quehacer. Lo que sucede es que de acuerdo a esta nueva ola de poetas y escritores los intelectuales no están con un fusil en las montañas en vez de estar escribiendo libros o dictando conferencias, o no se encuentran en las profundidades del Caño (lugar favorito de referencia de nuestros poetas) ayudando al pueblo a la mejor comprensión de un abstruso pasaje de El Capital (Marx, sumido como una marmota en las bóvedas de la biblioteca del Museo de Londres, debe estar revolviéndose en la tumba por su incalificable condición de intelectual burgués).

En adición a lo dicho, los poetas "rabiosos" han declarado la guerra a muerte al chaquetón y la corbata, esos dos símbolos infames de la burguesía. Ser revolucionario —según estos pontífices de la moral revolucionaria— consiste en dejarse el pelo largo, andar en chancletas y utilizar un jacket (preferiblemente color verde olivo) con la bandera de Puerto Rico cosida a la manga. Vaya, como dicen ellos mismos. Pues bien, el problema es uno de indumentaria, de estilo, de forma de expresión. Pero ellos lo convierten en cuestión casi teológica, en un problema maniqueo. Los pobres diablos que pertenecemos a otra generación y que tenemos otro estilo sencillamente debemos ser barridos del panorama político por nuestra flojera. Bien. Muy bien. ¡Pero qué extraña coincidencia entre este anti-intelectualismo y el manifestado por la derecha! ¿De qué se trata? ¿De revivir desde la izquierda lo que el faccista Maurras llama "la dialéctica de los puños y las pistolas"? Mediten bien los "rabiosos" antes de llegar a una conclusión semejante.

Es absurdo exigir a todos cuantos participan en la lucha por la liberación nacional y el socialismo que lo hagan en la misma forma. Cada cual debe contribuir a darle el máximo desde aquel lugar y aquella perspectiva que mejor le capacita para servir a la Patria. Los "rabiosos" tienen su lugar en la lucha pero también los tenemos aquellos que ellos llaman despectivamente "intelectuales". No hay por qué gritar "Abajo el Ateneo" sobre todo cuando esto me recuerda otros abajos de ingrata recordación. Creo que un diálogo —no un monólogo— a lo largo de lo expuesto debe contribuir, como decía Camus, a "aclarar las definiciones para desintoxicar los espíritus".